



### Mission Statement

The Asian Fund for Cancer Research Limited (AFCR) is committed to fund cancer research, especially those cancers prevalent in Asian populations, and promote global collaborations for high impact to save the lives of cancer patients.

### 基金會宗旨

亞洲癌症研究基金會有限公司 (AFCR) 致力於資助癌症研究，尤其專注於亞洲人口發病率高的癌症，並通過促進具有重大影響的癌症研究國際合作，救助癌症患者生命。

## DONATE TODAY

Your important cancer research gift will provide the funding to help cure cancer  
您給予癌症科學研究的捐款將幫助提供資金治癒癌症

HK港幣\$100    HK港幣\$300    HK港幣\$500    Other其他 HK港幣\$\_\_\_\_\_

Any compassionate gift from you will help save lives. Thank you!  
您的捐贈，無論多少，都將幫助救助生命。謝謝！

Name 捐款人姓名: \_\_\_\_\_

Address 地址: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Phone Number 日間聯絡電話: \_\_\_\_\_

Email Address 電郵: \_\_\_\_\_

By Crossed cheque 劃線支票號碼# \_\_\_\_\_

Please make payable to Asian Fund for Cancer Research Limited  
抬頭請寫亞洲癌症研究基金會有限公司

By Credit Card 信用卡捐贈:

AMEX美國運通卡    VISA    MasterCard萬事達卡

Card 卡號碼 # \_\_\_\_\_

Expiry Date有效期至 \_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_

Signature 簽名 \_\_\_\_\_

By Direct Transfer to "Asian Fund for Cancer Research Limited" account at Bank of East Asia account no. 015-140-68-00156-7 直接轉賬請存入「亞洲癌症研究基金會有限公司」東亞銀行的賬戶號碼015-140-68-00156-7 (Please send transfer receipt together with this coupon to Asian Fund for Cancer Research Limited with the enclosed reply envelope. 請連同銀行收據及此回條寄回本會)

Your Comments (告訴我們更多): \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

ALL DONATIONS OVER HK\$100 ARE TAX-DEDUCTIBLE.  
所有超過港幣 \$ 100的捐獻將獲發收據並可申請扣稅之用。

5/F Dah Sing Life Building,  
99-105 Des Voeux Road Central, Hong Kong  
香港中環德輔道中99-105號大新人壽大廈五字樓  
Tel電話: 2156 9684 Fax傳真: 2156 9685  
Website網址: [www.AFCR.org](http://www.AFCR.org)

